

Centre
international de
recherches sur l'
archéisme



BULLETIN 46
NOUVELLE ADRESSE

**CENTRE INTERNATIONAL DE RECHERCHES
SUR L'ANARCHISME
avenue de Beaumont 24
CH-1012 Lausanne
tél. (+4121) 32 48 19 / 32 35 43**

**bulletin 46
juillet 1990**

Sommaire

Réouverture.....	2
Une maison pour le CIRA	4
Entrevista con el CIRA.....	7
FICEDL Meeting.....	9
Les périodiques en cours.....	11

La bibliothèque du Centre international de recherches sur l'anarchisme (CIRA) a ouvert ses portes dans de nouveaux locaux.

Les services de prêt et de renseignements bibliographiques recommencent à fonctionner à partir du mois de mai 1990, pour tous les lecteurs qui se sont acquittés de leur cotisation de 40 francs suisses par an (environ 150 francs français).

La bibliothèque est ouverte tous les jours de semaine de 16 h à 19 h ou sur rendez-vous.

The library of the International Centre for Research on Anarchism (CIRA) has opened its new premises.

Services such as loans, bibliographical information, etc., are available again as of May, 1990, for all readers having paid the annual subscription fee (Sw.fr. 40, or the equivalent of approx. US\$ 25, UK£ 15).

The library is open every weekday from 4 to 7 p.m. or by appointment.

**Internationellt Center för Studier om Anarkism (CIRA):
Biblioteket öppnas på nytt i sin nya lokal.**

Boklån, bibliografiska upplysningar, m m erhålls fr o m maj månad mot en årsavgift på 40 schw. francs (ca 150 sv. kr.).

Öppetider vardagar kl 16-19, eller enligt överenskommelse.

La biblioteca del Centro internazionale di recerche sull'anarchismo (CIRA) riapre le porte nei suoi nuovi locali.

Il servizio di prestito e quello di informazioni bibliografiche riprendono a funzionare normalmente, a partire del maggio 1990, per tutti i lettori che hanno provveduto al versamento della quota annua di franchi svizzeri 40 (pari a circa 35.000 lire).

La biblioteca è aperta tutti i giorni feriali dalle 16 alle 19 o previo appuntamento.

Die Bibliothek des Internationalen Zentrum für Forschung über Anarchismus (CIRA) ist wieder geöffnet.

Den Benutzern, die ihren Jahresbeitrag von Schw. Fr. 40.- (ca. DM 45.-) bezahlt haben, steht ab Mai 1990 die Ausleihe und bibliographische Auskunft wieder zur Verfügung.

Die Bibliothek ist jeden Tag unter der Woche von 16 bis 19 Uhr offen, oder auf Anfrage.

La biblioteca del CIRA (Centro internacional de pesquisas sobre anarquismo) ha abierto sus nuevos locales.

Los servicios de préstamo y de información bibliográfica funcionan a partir del mes de mayo para todos los lectores que estén al corriente del pago de la cotización de 40 francos suizos anuales (aproximadamente 2.800 pesetas o 25 dólares US).

La biblioteca esta abierta todos los días laborables, por la tarde, de las 16 a las 19 horas, o previa cita.

Une maison pour le CIRA

Le nouveau CIRA est le résultat d'un travail collectif, cette fois-ci non seulement pour la gestion des collections mais pour la construction même des locaux.

C'est pendant l'hiver 1987-88 que les discussions ont commencé: il fallait bien que la bibliothèque quitte son local à Genève, devenu trop exigu et dont le propriétaire voulait reprendre l'usage; et voilà qu'une amie fidèle nous proposait de nous prêter l'argent nécessaire à une nouvelle aventure, achat ou construction.

Dix-huit mois de réflexions et de projets, trois architectes à tour de rôle, puis un an de travail. Cent cinquante mille francs suisses prêtés sans intérêts par des camarades. Un terrain avec sa bâtisse mis à disposition par Marie-Christine – la bâtisse n'aurait pas tenu le coup, elle a été démolie et reconstruite. Quelques entreprises rémunérées (pour les murs, le chauffage, le sanitaire, la fabrication des portes et fenêtres) et plus de cinquante compagnons bénévoles, de quinze pays, sur le chantier chaque samedi et des semaines entières. Sans grands mots, une pratique de l'entraide et du travail collectif pour une cause qui nous tient à cœur.

Nous voici chez nous dans 120 m² sur trois niveaux. Au rez-de-chaussée, les livres et le «bureau», les WC et un coin café qui donne sur le jardin par des portes-fenêtres. En haut de l'escalier, les périodiques et les brochures, une étagère qui monte (qui montera!) à 4 m 50 de hauteur sous le pignon avec une dunette d'observation à mi-chemin, un petit local de reliure et cartonnage. Tout en haut une soucente à laquelle on accède par une échelle, nid douillet pour les archives si elle ne devient pas trop vite poussiéreuse...

Il y a un an, on descendait les tuiles de l'ancienne bâtisse, on faisait dégringoler la cheminée et la charpente mangée de vers, on examinait de près chaque point du budget, chaque soumission, chaque offre de collaboration bénévole. L'architecte se montrait compréhensif et compétent. En été c'est une entreprise du bâtiment qui a pris la relève, avec une équipe d'ouvriers portugais; Aristides et Manuel reviendront sans doute lire et discuter au CIRA. Dès la rentrée d'automne il s'est agi de coordonner les tâches et les disponibilités: Richard à la charpente, Alex à la couverture et à la ferblanterie, Nicolas à l'isolation, Hans et José et Paco et Ariane partout ainsi que Nicole, Marianne, Marie-Christine (qui étaient aussi souvent à la cuisine).

Tous les amis, anciens et nouveaux, passant deux heures, deux jours, deux semaines ou deux mois à travailler sur place, on ne peut pas tous les citer ici. Grandes tablées fraternelles, grandes discussions, grandes lessives...

Le jour où la maison a été sous toit, on n'était pas peu fiers. Le jour où Frédéric a posé les fenêtres, on était encore plus à l'aise. L'autre Hans s'est

mis à la peinture, Vicente à toutes les tâches possibles et imaginables, Tassé au lambrissage. Daniel a retrouvé la géographie des fils électriques que Serge et Lisbeth avaient posés.

Pendant ce temps, Bas empaquetait toute la bibliothèque à Genève, avec l'aide de Mario, de Martine, de Juan, d'Alexandro. Nombreux ont été les chauffeurs et les déménageurs. Même notre père fondateur s'y est mis, un week-end de passage. (Et quelques-uns de mes frères aussi.)

A la noël le chauffage marchait (plus ou moins), à la mi-janvier l'eau arrivait. Vicente est revenu poser le parquet avec l'inoubliable Toto, Frédéric et Véronique ont fabriqué et monté les bibliothèques, Hans est revenu les peindre, Gabriel les remplir. Moi je courais acheter des mèches, des plinthes, des bidons de peinture et de vernis à bois, un tiers-point, des tire-fond et des goujons, tout un nouveau vocabulaire.

Le 25 mars, il y avait enfin quelques livres sur les rayons pour la fête du chantier: quarante adultes, accompagnés de dix petites filles et de trois petits garçons. Une semaine plus tard, les compagnons de la FICEDL étaient invités à admirer, et à nous encourager à reprendre le travail habituel du CIRA.

Il reste beaucoup d'ordre encore à mettre (combien de cartons étiquetés «à trier», «à vérifier», «à ficher»...), quelques meubles à trouver ou à monter, de la correspondance en retard. Mais la bibliothèque se remet à fonctionner, les visites ont repris (elles n'avaient d'ailleurs jamais cessé, malgré l'annonce de la fermeture), une nouvelle équipe de collaborateurs se constitue.

Et voici un bulletin un peu inhabituel, puisqu'il ne contient pas de liste d'ouvrages mais qu'il sert surtout à annoncer au monde entier la réouverture du CIRA.

Merci à tous ceux qui ont mis la main à la pâte. Merci aussi à ceux qui ont répondu, selon leurs moyens, à notre récent appel financier et ont permis de payer toutes les factures.

marianne

**Résumé des comptes au 15. 7. 1990,
construction du nouveau CIRA
(tous les chiffres en francs suisses)**

Architecte, géomètre, autorisations	25 000,00
Entreprises	100 000,00
(gros œuvre, fenêtres et volets, chauffage, sanitaire)	
Matériel	30 000,00
(bennes, charpente, couverture, isolation, sols, peinture, bois, outillage)	
Reste à faire: peinture façades	<u>1 500,00</u>
total des frais	156 500,00
heures de travail bénévoles, env. 2000 heures à 20 francs	40 000,00
anciennes tuiles récupérées	<u>2 500,00</u>
valeur de la maison, environ	199 000,00
Mobilier:	
Bibliothèques rez	4 000,00
Mobilier, lampes, etc.	2 000,00
Bibliothèques, 1er étage (env.)	4 000,00
Financement:	
prêts	146 500,00
heures bénévoles	40 000,00
tuiles	2 500,00
dons spécifiques	10 500,00
fonds propres	9 500,00

* * *

Entrevista con miembros del CIRA

¿Trayectoria del CIRA a través de estos años?

El CIRA (Centro Internacional de Investigación sobre el Anarquismo) se creó por un grupo pequeño de compañeros alrededor de los años cincuenta en Ginebra (Suiza).

¿Cuál es vuestro principal trabajo?

Desde un principio se dedica a recoger documentos, escritos, libros, periódicos, folletos, carteles... y toda clase de informaciones, sobre todo a nivel de impresión.

¿De donde sacáis estos documentos?

Los recibimos de la mayoría de todos los países del mundo como son Italia, Francia, España, Sudamérica en general, Inglaterra, etc. Ahí donde existen grupos anarquistas y editen un folleto, de ahí los recibimos. En la actualidad hay entre 12000 y 15000 libros aparte de periódicos y revistas.

¿Quién financió el CIRA?

Nadie, el CIRA es autónomo y no está ligado a nadie. Sólo subsiste de las cotizaciones de los socios. El CIRA no quiere estar supeditado a nadie por lo que no hace diferenciaciones y su función es la de dar información a todo el mundo de lo que pida.

¿Son socios o a todo el mundo?

Para todo el mundo, pero a los socios les prestamos los libros, o sea, se hacen fotocopias de documentos, que ellos cuando lo han leído lo devuelven.

¿Cómo estáis ubicados en estos momentos y en qué condiciones?

El CIRA se ha trasladado ultimamente de Ginebra a Lausanne; gracias a unos prestamos y al trabajo realizado benévolamente por compañeros se ha construido un edificio de dos plantas perfectamente acondicionado con calefacción, aislantes... de cara al mantenimiento de este material que tenemos.

Bien se estuvo valorando y en el estado que se encontraba la casa, que era antigua, decidimos tirarla abajo y levantarla nueva. Del cual el 50% se constituyó por los compañeros. Más de cincuenta personas han pasado para ayudar.

¿Hay alguna actividad paralela, como recuperar libros que sean difíciles de conseguir, charlas, exposiciones al margen del centro de documentación?

Ha habido actividades como la exposición de la mujer a través del anarquismo que fue una exposición con fotos de mujeres anarquistas, con material que tenemos en el CIRA. También ha habido una exposición sobre la geografía y la historia del anarquismo que se realizó en Venecia en el 1984. También queremos invitar a escritores, compañeros que hayan hecho

una obra para realizar una conferencia que sirvan de soporte al movimiento libertario.

¿Con qué periodicidad recibís los periódicos, revistas, panfletos?

Recibimos un promedio de diez periódicos semanalmente que son archivados perfectamente.

¿Vosotros editáis algo?

Sí, tenemos este boletín, que se edita dos veces al año y en el cual publicamos las nuevas adquisiciones, y otras informaciones, presentación de obras. Es para los asociados, también para centros de documentación, etc.

¿Qué esperáis de la CNT?

Que no nos dejan tan olvidados como ahora.

¿Mantenéis relaciones con el Comité nacional?

Sí, pero hay que tener en cuenta que la mayoría de la gente del comité del CIRA no están vinculados a organizaciones y hacen ante todo un trabajo de divulgación de las ideas.

¿Vosotros os desplazáis cuando hay encuentros anarquistas en España, Alemania, Francia...?

Vamos siempre que podemos.

¿Tenéis pensado editar el catálogo de todo lo que tenéis, pues sabemos que hay mucha gente que quisiera saber lo que tenéis?

Hace poco hubo una reunión con otras bibliotecas libertarias de otros países y se habló de este tema, pero es un trabajo para el que no hay gente, en estos momentos. Queremos hacer la notificación que el CIRA ha estado unos meses sin funcionar, pero que a partir del mes de mayo ya estará funcionando otra vez.

¿Tenéis algún llamamiento o petición a realizar a la gente en general?

Sí. Habría dos cosas importantes que es el pedir que se nos envíe todo, sobre todo los folletos que sólo salen de vez en cuando y en ocasiones puntuales, ya que estos documentos serán a la larga los más valiosos al ser siempre de menor tirada y no periodicidad. Y por otro lado si hay algún compañero que tenga material de encuadernación y no lo utilice, se ponga en contacto con nosotros, pues tenemos muchos libros viejos y hay que arreglarlos poco a poco.

¿Tenéis alguna ayuda económica?

No, lo que queremos es que tengamos más asociados y no donaciones puntuales.

(CNT, Órgano de la Confederación Nacional del Trabajo, Bilbao, España
Especial VIIº Congreso, 14 abril 1990)

FICEDL Meets in Lausanne

During the weekend of 31st March–1st April the two-yearly meeting of FICEDL was held in the new premises of CIRA in Lausanne. FICEDL is a loose federation of libertarian study centres, libraries and archives in Europe and also has contacts with several centres in Latin America.

There were around 20 participants from member organisations, including CIRA (Lausanne), Fundación Salvador Segui (Madrid), Secrétariat d'histoire of the French Anarchist Federation (Paris), CEDA (Bordeaux), Centro Studi Libertari – Archivio Pinelli (Milan), Biblioteca libertaria «Armando Borghi» (Castelbolognese), Documentatiecentrum Vrije Socialisme (Utrecht), ADZ (Neustadt). Other centres belonging to FICEDL sent apologies and asked to be kept informed of decisions adopted. In addition, various individuals interested in the problems of preserving the history of the anarchist movement and in promoting libertarian culture also attended. The general atmosphere of the meeting (where the official language was French) was very constructive thanks principally to the excellent organisation by the Lausanne contingent, who also took advantage of the occasion to officially open their very welcoming and functional new premises after their recent transfer from Geneva.

On Saturday afternoon the representatives of the various centres reported on their activities, their resources and their future plans, giving a fairly accurate overall picture of the current situation of the centres and their problems. One point that emerged from this discussion was the temporary inactivity of various centres which have had to leave their premises so that their materials are in storage awaiting transfer to new premises. Various proposals were also made for improving the coordination and transfer of materials and information between members.

On Sunday morning there was a session for those interested in computerising their catalogues, to try and establish homogeneous criteria for this undertaking, although this original objective had to be modified in the course of the discussions. Later in the day there was a brief meeting of the situation of the countries of Eastern Europe. Participants felt that the best way that cultural organisations like the federation's members could help those in the East would be to send books and other publications in the most widely-read European languages both to the groups themselves and to public libraries in those countries. This would go some way towards solving the near-total absence of information about anarchism, past and present, in the countries which are at present emerging from years of State communism.

Before closing participants agreed that the next meeting of FICEDL would be held in Utrecht in the Netherlands in summer 1992.

(Giampiero Landi, in *Rivista A*, 5/1990;
translated by April Retter)

CIRA – Marseille

Le CIRA de Marseille déménage dans de nouveaux locaux:

3, rue Saint-Dominique
(à 100 m de l'ancien local)

Il a besoin d'aides pour les équiper et installer les collections, ainsi que pour couvrir les frais de loyer.

La permanence sera assurée depuis le mois de septembre.

L'adresse postale reste: CIRA, Boîte postale 40, F-13382 Marseille Cedex 13.
Compte de chèques postaux 3 625-80 Y Marseille.

CEDA – Bordeaux

Nouveau siège (avec les Editions Analis, l'Organisation communiste libertaire et le Cercle d'études libertaires): 36, rue Sanche-de-Pomiers.
Adresse postale: Boîte postale 28, F-33031 Bordeaux Cedex.

Arquivo Histórico-Social, Lisbonne

L'Arquivo Histórico-Social, qui conserve les archives d'organisations et de militants du mouvement ouvrier et anarchiste portugais de 1900 à 1940 essentiellement, est désormais ouvert au public. Tout le matériel – périodiques, monographies, manuscrits, iconographies, enregistrements de témoignages oraux – est inventorié et catalogué. Deux catalogues ont été publiés, qui donnent la liste des premières donations, ainsi que le catalogue de l'exposition «Cent ans d'anarchisme au Portugal» réalisée à la Bibliothèque nationale en octobre 1987. Un troisième catalogue est en cours de préparation.

L'Arquivo a été déposé à la Bibliothèque nationale en juillet 1985, et ses travaux sont financés par la Fondation Calouste Gulbenkian.

Pour tout contact:

Editora Sementeira (João Freire, Maria Alexandre Lousada, Maria de

Lurdes Rodrigues, Carlos Abreu)

Av. Guerra Junqueiro, 19, 5^e-E^e, 1000 Lisbonne, Portugal

Les périodiques actuels au CIRA

Internationaux

AIT Info, Postfach 101223, D-5000 Köln 1
 Bulletin CRIFA, 145 rue Amelot, F-75011 Paris

Bulgare

Iztok, 35 rue Piat, F-75020 Paris
 Narodna Volia, 79 Brentway, GB-London N3
 Notre Route, G. Grigoroff, B.P. 277, F-75866 Paris Cedex 18 /
 P.O.Box A 586, Sydney South, NSW, Australia

Coréen

FAK Bulletin, Seoul

Deutsch

*AFAZ, Hinter der schönen Aussicht 11, D-6000 Frankfurt 1
 Die Aktion, Ed. Nautilus, Hassestr. 22, D-2050 Hamburg 80
 Alpenzeiger, Postfach 523, CH-5001 Aarau
 Archiv, W. Braunschädel, Oskar-Hoffmannstraße 121, D-4630 Bochum 1
 Banal, Postfach 288, CH-8036 Zürich
 Befreiung, P.b.b. Verlagspostamt, A-8020 Graz
 Direkte Aktion, FAUD, Lagerstraße 27, D-2000 Hamburg 36
 Graswurzelrevolution, Schillerstraße 28, D-6900 Heidelberg
 Die schwarze Distel, Postfach 548, A-1151 Wien
 Schwarzer Faden, Postfach 1159, D-7043 Grafenau 1
 Trafik, Peter Petterson, Eduardstraße 40, D-4330 Mannheim 1

English

The Anarchist Age, P.O.Box 20, Parkville, Vic., Australia 3052
 *Anarchist Labor Bulletin, P.O.Box 210095, San Francisco, CA 94121-0095, USA
 Anarchy: CAL, POBox 1446, Columbia, MO 65205, USA
 Autonomy, P.O.Box 36, Stn L, Toronto, Ont., Canada M6E 4Y4
 Bulletin of Anarchist Research, T.V. Cahill, Dept of Politics, University of Lancaster,
 GB-Lancaster LA1 4YF
 Black Flag, BM Hurricane, GB-London WC1N 3XX
 Canberra Crimes, GPO Box 1814, Canberra, ACT, Australie 2601
 The Catholic Worker, 36 East First Street, New York, NY 10003, USA
 Democracy Wall, P.O.Box 31340, Causeway Bay, Hong Kong
 *Direct Action, Great Britain
 *Fifth Estate, Box 025 48, Detroit, MI 48202, USA

Freedom, 84b Whitechapel High Street, GB-London E1 7QX
 *Green Anarchist, Box H, 34 Cowley Rd, GB-Oxford OX4 1HZ
 Green Perspectives, P.O.Box 111, Burlington, VT 05402, USA
 Green Synthesis, P.O.Box 1858, San Pedro, CA 90733, USA
 Heraclitus, Box 54 Post Office, Darlinghurst NSW, Australia 2010
 Ideas and Action, P.O.Box 40400, San Francisco, CA 94140, USA
 Ideological Commentary, 186 Upper Street, GB-London N1 1RH
 Industrial Worker, 3435 N. Sheffield Ave, Chicago, Ill. 60657, USA
 Kick it Over, P.O.Box 5811 Stn A, Toronto, M5W 1P2, Canada
 Lib Ed, The Cottage, The Green, Leire, GB-Lutterworth LE17 5HL
 Libertarian Labor Review, P.O.Box 2824 Stn A, Champaign, Ill. 61820, USA
 Love and Rage, 3 Prince Street Station, New York, NY 10012, USA
 Malcontent, Box M, 19 Brynmor Road, GB-Swansea
 The Match, P.O.Box 3488, Tucson, Ariz. 85722, USA
 On Gogol Boulevard, 151 First Ave, # 62, New York, NY 10003, USA
 Open Road/Resistance, Box 6135 Stn G, Vancouver, BC, Canada
 Organise, 7 Winetavern Street, Belfast 1, Eire
 Our Generation, 3981 bvd Saint-Laurent, Montreal H2W 1Y5, Canada
 *Profane Existence, P.O.Box 8722, Minneapolis, MN 55408, USA
 *Project 1313, P.O.Box 1313, Laurence, KS 66044, USA
 The Raven, Freedom Press, 84b Whitechapel High Street, GB-London E1 7QX
 Rebel Worker, P.O.Box 92, Broadway, NSW, Australia 2007
 Red and Black, P.O.Box 115, Enmore, NSW, Australia 2042
 Social Anarchism, ACRE, 2743 Maryland Avenue, Baltimore MD 21218, USA
 *Solidarity, 123 Lathom Road, GB-London E6
 Sparks, P.O.Box 1066, North Richmond, Vic., Australia
 SRAF Bulletin, Box 1751, San Francisco, CA 94101, USA
 The State Adversary, P.O.Box 78-104, Grey Lynn, Auckland, New Zealand
 Strikel P.O.Box 284, Main Station, Saint-Catherine, Ont., Canada
 Workers Solidarity, P.O.Box 1528, Dublin 8, Eire

Español

*A Mayor, P.O. Box 45-1208, Miami, Fl. 33245, USA
 *El Acratador, Apartado 1090, E-50080 Zaragoza
 *Arcipielago, E-Barcelona
 Aula Libre, c/ Sagunto 15, E-28010 Madrid
 *El Baifo, Apartado Correo 692, 38080 Sta Cruz de Tenerife (Islas Canarias)
 CeNiT, 33 rue des Vignoles, F-75020 Paris
 CNT, Apartado correo 282, E-48080 Bilbao
 Comunidad, Box 15128, S-104 65 Stockholm
 *Correo: N. Mendez, Casilla 25, Fac. Ingenieria, UCV, Ciudad Universitaria,
 Caracas 1040, Venezuela
 El Constructor naval, Coronel Salvadores 1200, Buenos Aires, Argentina
 Cultura libertaria, Apartado 1687, E-01080 Vitoria
 *Ekintza Zuzena, Apartado 235, E-48080 Bilbao

Guangara libertaria, P.O.Box 1516 Riverside Stn, Miami, Fla. 33135, USA
 *Hiedra Negra: Apartado correo 37028, E-28080 Madrid
Ideacción, Carlos Solero, CC 984, 2000 Rosario, Argentina
El Libertario, Brasil 1551, 1154 Buenos Aires, Argentina
Libre Pensamiento, c/ Sagunto 15, pral, E-28010 Madrid
La Lletra A, c/ San Vicenç 3, E-43201 Reus
 ***Martillo**, Hospital 115, bajos, E-08001 Barcelona
Movimiento, Apartado 308, Cuzco, Perú
 ***Mujeres libertarias**, Almagro 28, piso 2, desp. 5, E-Madrid
 ***Mujeres libres**, c/ Unión 1º, 1a, E-08001 Barcelona
Opción libertaria, Luce Fabbri, CC 141, Montevideo, CP 11000, Uruguay
Orto, Apartado correos 1432, E-08001 Barcelona
 ***Polémica**, M. Salas, Apdo 21005, E-08080 Barcelona
La Protesta, Daniel O. Ferro, CC 20, 1439 Buenos Aires, Argentine
 ***Resiste**, Apartado 1673, E-Gasteiz
Rojo y Negro, c/ Sagunto 15, E-28010 Madrid
 ***Ruta**: Apartado Correos 883, E-08080 Barcelona
Solidaridad Obrera, Plaza Duque de Medinaceli 6, pral, 1a, E-8002 Barcelona 3
Tierra y Libertad, Apartado postal 10596, Mexico 1, Mexico
Tierra y Libertad, FGC, Apdo Correo 979, E-08080 Barcelona
Tinta Negra, Plaza Duque de Medinaceli 6, pral, 1a, E-8002 Barcelona 3

Esperanto

Libera Volo, A.R. Hensükjoku, 103 Senrien 1-6-39, Tojonaka, Osaka 560, Japon
Liberecana Ligilo, P. Persson, Svartikvägen 14, S-12532 Färsta

Finnois

Kapinatyöläinen, PL 7, SF-00801 Helsinki

Français

A contre-courant, 4 rue des Iris, F-52100 Saint-Dizier
Alternative libertaire, 2 rue de l'Inquisition, B-1040 Bruxelles
Alternative libertaire, 8 rue Buffon, F-49000 Angers
L'anarchie: R. Beaulaton, 44 rue du Pavillon, F-72100 Le Mans
Autogestion distributive, 61 rue Pasteur, F-93000 Bobigny
Bulletin d'information 2e Union régionale CNT: CNT, BP 4, F-75421 Paris Cedex 09
Cahiers du doute: Thirion, BP 117, F-75966 Paris Cedex 20
Camouflage, BP 34, F-78800 Houilles
Le Canard enchaîné, 173 rue Saint-Honoré, F-75001 Paris
Chroniques libertaires, Boîte postale 266, F-75624 Paris Cedex 13
CLASH, Le Fil du temps, B.P. 602, F-75530 Paris Cedex 11
Combat syndicaliste, B.P. 38, F-94601 Choisy-le-Roy
Confrontations, OSL, case postale 289, CH-1000 Lausanne 9

Contre vents et marées, La Ladrière, St. Alban de Roche, F-38300 Bourgoin-Jallieu
 Courant alternatif, OCL Egrégore, B.P. 1213, F-51058 Reims
 Essais, Jimmy Lallement, B.P. 1013, F-49015 Angers
 *Farfadet, c/o Magazine libertaire, 19 rue de Nancy, F-44300 Nantes
 Germinal, APIR, B.P. 230, F-80002 Amiens
 Humeurs noires, B.P. 79, F-59370 Mons-en-Barœul
 *Infos, B.P. 233, F-66002 Perpignan Cedex
 Interrogations pour la communauté humaine, c/o IS, BP 243, F-75564 Paris Cedex 12
 IRL, 13 rue Pierre-Blanc, F-69001 Lyon
 Itinéraire, 1 bis av. Emilie, F-77500 Chelles
 Iztok, B.P. 70, F-75563 Paris Cedex 12
 Le Libertaire, 25 rue Dumé-d'Aplemont, F-76600 Le Havre
 Lutter: Le Fil du temps, B.P. 602, F-75530 Paris Cedex 11
 *La Mistoufle, GREL, 61 rue Jeannin, F-21000 Dijon
 Le Monde libertaire, 145 rue Amelot, F-75011 Paris
 Noir et Rouge: Samedi soir dimanche matin, B.P. 22, F-75680 Paris Cedex 14
 Revue de la Tempresse, Montchoisy 55, CH-1207 Eaux-Vives (GE)
 Schwarz Fohne, Groupe Flores-Magon, c/o 145 rue Amelot, F-75011 Paris
 Sur l'ouce, CASDAL, 10 bd de Stalingrad, F-24000 Périgueux
 Svoboda, CERIL, B.P. 166, F-86004 Poitiers Cedex
 La Torche, ACL, B.P. 49, F-03402 Yzeure
 Tribune anarchiste-communiste, Paul Denais, 22bis rue de la Réunion, F-75020 Paris
 Union pacifiste, 4 rue Lazare-Hoche, F-92100 Boulogne
 Zéro de conduite, 77 rue des Haies, F-75020 Paris

Grec

Anarchia, G. Vlassopoulos, T.Th. 26050, GR-10022 Athinai
 Enantia, Anarchist Coil, P.O.Box 30658, GR-10033 Athinai

Hongrois

A Information, c/o Eötvös Klub, Karolyi M. Ut. 9, 1053 Budapest

Italiano

A Rivista anarchica, Casella postale 17120, I-20170 Milano
 L'Agitatore, Circolo Scribante, viale C. Mercurino 9/D, I-13045 Galtinara
 Anarres, via San Piero 5, I-54033 Carrara
 Autogestione, Mario Figliola, CP 4004, I-00181 Roma Appia
 Collegamenti/Wobbly, Angelo Caruso, via Felice Casati 26, I-20124 Milano
 Ferrovieri, Cesare Pozzo, via San Martino N. 108, I-56100 Pisa
 Germinal, via Mazzini 11, I-34121 Trieste
 Homo Sapiens, CP 705, I-70100 Bari
 L'Internazionale, L. Farinelli, CP 173, I-60100 Ancona
 *Lotta di classe, USI, via Torresi 68, I-60128 Ancona

Ragli e Ritagli, FAI, viale Monza 255, I-20126 Milano
 *Rosso e Nero, Gruppo E. Malatesta, via dei Campani 69, I-Roma
 Sardennia contras a s'istadu, C. Cavallieri, CP 19, I-09040 Guasila (CA)
 Il Seme anarchico, CP 217, I-25154 Brescia
 Senzapatria, CP 72, I-24032 Calolzioicorte
 Sicilia libertaria, G. Gurrieri, vico Leonardo Imposa 4, I-97100 Ragusa
 Umanità Nova, via Ernesto Rossi 80, I-57100 Livorno
 Volontà, CP 10667, I-20100 Milano

Japonais

Le Libertaire, Augustin Miura, 7-460 Yashiyodai-kita, Yashio-shi, Chiba 276
 Rodoshai Rentai Undo, Koshigaya, P.O.Box 19, Saitama, Japon

Néerlandais

De As, Postbus 43, NL-2750 AA Moerkapelle
 *De Omgekeerde Wereld, Ingenhovenlaan 44, NL-5012 KL Tilburg
 *Flam, Postbus 1610, NL-6501 BP Nijmegen
 *NAR, Postbus 104, B-Brussel 21
 Perspektief, Tussenbermen 16, B-9000 Gent
 De Raaf, Postbus 51217, NL-1007 EE Amstredam
 *Recht voor allen, PB 48, NL-Oosterwolde
 *Het Volksgebit, Postbus 57, B-Leuven
 De Vrije, Postbus 5412, NL-1007 AK Amsterdam

Polonais ()**

A Cappella, Sopot	Fraternité, Warszawa
Akcja, Warszawa	Homek, Gdańsk
Anarcholl, Warszawa	Mat' Paryadka, Sopot
Atak, Koszalin	Rebeliant Poranny, Ruda Ślaska
Awers, Koszalin	Rewolta, Raszyn
Beek, Sopot	Spartakus, Gdańsk
Biuletyn Informacyjny FA, Krakow	Szajba, Kozuchow
Ciach! Grodzisk Mazowiecki	

Portugais

Antiteze, Apartado 40, 2801Almada Codex
 A Batalha, Apartado 50985, P-1702 Lisboa Codex
 A Ideia, av. Guerra Junqueiro 19-5º-E., P-1000 Lisboa
 O Inimigo do rei, Editora A Ltda, Caixa postal 2540, BR-40021 Salvador, Bahia
 Maldição, Apartado 158, P-3002 Coimbra Codex
 O Potente Orgão, rua Carlos Petit 175, v. Mariana, CEP 04.110 São Paulo, Brasil
 *Vibora, Caixa postal 152977, Brasília D.F., Brasil

Russe ()**

Anarchist, Volgodoussi	Obscina, Moskva
Boutar, Kalinine	Solidarnost, Moskva
Ekaterinbourg, Sverdlovsk	Svetchie, Irkutsk
Golos Trouda, Novossibirsk	Tchastoie Litso, Gorki
Nabat, Kharkov	Tchornoie Znama, Leningrad
Novi Svet, Leningrad	

Scandinave

*Arbetaren, Sveavägen 98, S-113 50 Stockholm
 Brand, Box 15015, S-104 65 Stockholm
 Bulldozer, c/o Sorte Kors, Strandvejen 93, DK-4200 Slagelse
 Direkte Aktion, Postboks 303, DK-1502 København V
 Gateavisa, Hjelmsgatan 3, N-Oslo 3
 SAC-Kontakt, Sveavägen 98, S-113 50 Stockholm

Yiddish

Problemen, 203 Ben Jehuda, 63502 Tel Aviv, Israel

Bulletins de recherche

Anarchiviu, via M. Melas 24, I-09040 Guasilia (CA)
 Boletim de estudos operaios, Lisboa
 Bulletin du CIRA Marseille, BP 4, F-13382 Marseille Cedex 13
 Bulletin du CRAS, B.P. 492, F-31010 Toulouse Cedex
 Bulletin du CRHMSS, 9 rue Malher, F-75004 Paris
 Cahiers des amis d'Aristide Lapeyre, 7 rue du Muguet, F-33000 Bordeaux
 Cahiers des amis de Han Ryner, 20 allée du Rendez-Vous,
 F-93320 Les-Pavillons-sous-Bois
 Cahiers des amis de Stig Dagerman, 2 rue Jean-de-Beauvais, F-75005 Paris
 International Review of Social History, Cruquiusweg 31, NL-1019 AT Amsterdam
 Internationale Wissenschaftliche Korrespondenz, Kirchweg 33, D-1000 Berlin 38
 K comme King, Béthusy 56, CH-1012 Lausanne
 Les messages de Psychodore, Francis Conem, 31 rue Descartes, F-75005 Paris
 Le mouvement social, 12 av. Soeur Rosalie, F-75621 Paris Cedex 13
 Movimento operaio e socialista, Piazza Campetto 8 A, I-16123 Genova
 Quaderns, CDHS, Montalegre 5, E-Barcelona
 Tijdschrift voor sociale Geschiedenis, Karel Davids, Erasmus Universiteit,
 kamer H 11-15, Postbus 1738, NL-3000 DB Rotterdam

(*) périodiques n'arrivant pas, ou irrégulièrement, au CIRA

(**) quelques spécimens seulement; listes reconstituées à partir d'informations diverses

**BIBLIOTHEQUE DU C.I.R.A.
avenue de Beaumont 24
CH – 1012 Lausanne**

**Compte de chèques postaux
Genève, 12 - 17750 - 1**

**Abonnement pour bibliothèques:
10 francs suisses par an**

**Carte de lecteur donnant droit
au prêt des ouvrages et au bulletin:
minimum 40 francs suisses par an**